

## Métiers de père : Traitement des données

### Condensation des données

Plutôt que d'utiliser un logiciel de soutien à l'analyse de contenu qui oriente rapidement le travail d'analyse sur l'ensemble des cas, l'équipe de recherche adopte des procédures de condensation et d'analyse des données qui favorisent l'approfondissement et l'appropriation par l'équipe de chacun des cas individuellement préalablement à l'analyse de l'ensemble des cas<sup>1</sup>.

**Fichier condensé père 1.doc.** Condensé de la première entrevue avec le père (expérience paternelle et passage dans l'entreprise). Le chercheur lit d'abord attentivement la transcription de l'entrevue de manière à bien saisir le contexte et l'atmosphère de l'entrevue puis à en déceler les passages les plus pertinents. Il élabore ensuite son condensé en retenant page après page les passages significatifs qu'il introduit en les situant dans le contexte de l'entrevue. Par exemple, il spécifie à propos de quelle question de l'interviewer la réponse a été donnée, prend soin d'indiquer que l'interviewé est revenu plusieurs fois sur telle idée ou encore précise que l'interviewé a parlé spontanément de tel thème. Cette opération prend environ trois jours de travail, permet déjà au chercheur de s'approprier l'information et réduit le matériau d'environ 75%. (voir fiche technique ci jointe)

**Fichier condensé résumé père 1.doc** On part du condensé. On souligne en noir ce qui nous paraît essentiel. Des grandes catégories descriptives (variables et dimensions) sont attribuées à chacun des paragraphes du condensé. Des passages résumés sont ensuite élaborés en restant *très près du texte* et classés selon ces catégories. Le condensé résumé est ensuite vérifié par un autre membre de l'équipe en le comparant au condensé intégral. (voir fiche technique ci jointe).

**Fichier mémo 1.doc:** Il peut être intéressant de caractériser l'interviewé par une phrase propre à éveiller la mémoire (ex. En sortant du Centre d'accueil, il devient travailleur et père de famille). Écrire en quelques lignes, à titre d'hypothèse, les liens que l'entrevue nous amène à faire entre paternité, travail, passage en entreprise d'insertion pour le cas en question. Puis ensuite, identifier des sujets à aborder dans l'entrevue 2.

---

<sup>1</sup> Ces méthodes de traitement et d'analyse des données s'appuient sur des procédures de réduction des données développées par des chercheurs américains puis adaptées par des membres de notre équipe dans d'autres recherches. Se référer aux travaux suivants : Corbin, J. (1986). « Coding, Writing Memos, and Diagramming ». Dans W. Carol Chenitz et Janis M. Swanson (Eds.), *From Practice to Grounded Theory: Qualitative Research in Nursing*. Ca.: Addison-Wesley. Huberman, A.M. & Miles, M. B. (1991). *Analyse des données qualitatives. Recueil de nouvelles méthodes*. Bruxelles : De Boeck Université. ; Montréal. Éditions du Renouveau pédagogique.

Chaque entrevue sera traitée en trois opérations :

1. **Condensé (condensé1.doc)**
2. **Condensé résumé et classé (condensérésumé1)**
3. **Résumé analytique (mémo1)**

## 1. Condensé de l'entrevue

### Étape 1. Lecture et annotation du verbatim (entre 2 à 4 heures)

- Lire le verbatim. Souligner les passages à retenir (entre 2 à 6 par page),
- Faire des commentaires si nécessaire dans la marge de gauche.
- Il est important de faire cette première opération assez rapidement de façon à bien saisir le contexte et l'atmosphère.

### Étape 2. Rédaction de passages-résumés (2-3 jours pour une entrevue de 40 pages)

- Créer un fichier (condensé111)
- Reprendre page après page le verbatim annoté et celui sur fichier informatique.
- Au fur et à mesure, retenir les passages du verbatim jugés pertinents. Couper, coller sur un autre fichier (il se nommera condensé) à partir du fichier de l'entrevue et inscrire entre parenthèse ( ) les numéros des lignes du verbatim d'où proviennent les passages
- Mettre entre crochets [...].les passages retenus dont on coupera les bouts de textes superflus
- Introduire les passages en les situant dans le contexte de l'entrevue (à propos de quelle question de l'interviewer la réponse est donnée, l'interviewé revient-il plusieurs fois sur cette idée, parle-t-il spontanément de cette question) ou en le résumant en restant très près du texte. Toujours penser que les passages retenus du résumé sortiront sur NUD-IST hors de leur contexte et avec une suite d'autres passages en provenance d'autres entrevues. Seule la source de l'information, soit le code de l'interviewé, le site, le temps de l'entrevue apparaîtra...
- Parfois, le répondant aborde le même sujet à différents moments de l'entrevue. Choisir les passages les plus pertinents.
- Parfois aussi, il peut arriver qu'un passage souligné lors de la première lecture paraisse moins pertinent en deuxième lecture. Ne pas le retenir.
- Parfois enfin, la même idée apparaît deux fois mais est dite de façon différente. On choisira le passage le plus significatif.
- Il arrive qu'un passage puisse compléter un autre écrit antérieurement. Retourner au passage antérieur et le compléter par le présent passage.
- Le plus possible, faire en sorte que les passages puissent correspondre à une seule catégorie d'analyse.
- Ne pas toujours répéter *le répondant note que...* Le lecteur prendra pour acquis qu'il s'agit toujours d'un résumé des paroles du répondant.

- Si l'on ajoute des remarques au texte - surtout des remarques pour clarifier ce que le répondant a voulu dire, mettre ces remarques entre crochets [ ] et les précéder de ses initiales..

Exemple : Interrogé sur les raisons pour lesquelles il ne peut pas voir sa fille, il répond [ F.O. évasivement] que les contacts se font sous forme de « rencontre sur l'ordi », que même ces rencontres ont été annulées : le travailleur social qui a ben des « urgences » et des « dossiers ne s'y présentaient pas ». Il ajoute tout de suite « Sauf que p'ar'z'emple, moi j'ai faite la gaffe d'annuler une rencontre, pis c'est depuis ce temps là que j'peux pu voir ma fille. Donc, la dernière fois que j'l'ai vue, à m'a petté une crise, toute le kit là. »(43-47) [F.O. Malheureusement, ce n'est qu'à la toute fin qu'on reviendra là-dessus]

➔ Le résumé contient entre 10 et 15 pages. Il réduit donc d'environ 75% le matériau de départ et permet de donner une direction dans l'interprétation des données.

### Condensé résumé

Cette étape prend environ 3 heures.

- Parcourir le fichier condensé en soulignant en noir ce qui paraît essentiel
- Attribuer des grandes catégories descriptives (variables et dimensions«) à chacun des paragraphes du condensé
- Créer un nouveau fichier (condensé résumé 111)
- Résumer dans ses mots chacun des paragraphes du condensé en restant très près du texte en ayant soin de retenir des phrases de l'interviewé et les mettre en italique.
- Assigner à chaque paragraphe résumé une catégorie descriptive
- Regrouper les passages par variables et dimension
- Faire vérifier le condensé résumé par un autre membre de l'équipe en le comparant au condensé intégral.
- *Traitement des données.doc*